

**Ecole Pierre et Marie Curie - Heidelberg**  
**Tarifs 2023-2024**  
**Prix de la semaine de vacances/ Preise Ferienwoche**

Tarif	Ecole Élémentaire/ Grundschule	Ecole Maternelle/ Kindergarten	TPS/ Kleinkindgruppe
Mini	86 €	76 €	
Midi	108 €	95 €	129 €
Midi17	126 €	111 €	150 €
Maxi	137 €	123 €	166 €

Accueil pendant les vacances à partir de 08:00 heures/ Betreuung in den Ferien ab 08:00 Uhr.

Les prix sont donnés pour une semaine de vacances; Coût du déjeuner non inclus/ Die Preise gelten pro Ferienwoche; Kosten für Mittagessen nicht enthalten.

**Les demandes de réservation pour les semaines de vacances individuelles sont à adresser à [garderie@ecole.de](mailto:garderie@ecole.de)/ Anfragen zur Buchung einzelner Ferienwochen unter [garderie@ecole.de](mailto:garderie@ecole.de).**

L'offre pour la réservation de semaines de vacances individuelles n'est valable que dans la mesure où des places sont disponibles.

Une garantie d'accueil pendant les vacances n'est donnée qu'en cas de réservation du tarif forfaitaire de vacances (toutes les vacances de l'année)/

Das Angebot für die Buchung von einzelnen Ferienwochen gilt nur, so lange freie Plätze in der/den jeweiligen Ferienwoche/n verfügbar sind.

Garantie für eine Betreuung in den Ferien besteht nur bei Buchung des pauschalen Ferientarifs.

*Les tarifs sont adaptées au 1er septembre de chaque année (début de l'année scolaire) en fonction de la variation de l'indice des prix à la consommation (Verbraucherpreisindex) du mois de janvier de la même année par rapport au même mois de l'année précédente, sauf décision contraire de l'assemblée générale des membres.*

*Die Tarife werden jeweils zum 01.09. eines Jahres (Schuljahresbeginn) entsprechend der Veränderung des Verbraucherpreisindex Januar desselben Jahres zum Vorjahresmonat angepasst, soweit keine abweichenden Entscheidungen hierzu durch die Mitgliederversammlung getroffen werden.*